



COMUNE DI SAN PIETRO AL NATISONE

Provincia di Udine

Prot. 2237

5 aprile 2012

AVVISO

PER REALIZZAZIONE **DEPLIANT** CON PERCORSO STORICO-CULTURALE-TURISTICO DEL TERRITORIO COMUNALE CON FOTO A COLORI, MAPPA DEL TERRITORIO E TESTI DESCRITTIVI IN BILINGUE ITALIANO/SLOVENO

IL RESPONSABILE DELL'AREA AMMINISTRATIVA

In esecuzione dell'indirizzo espresso on deliberazione G.C. N° 57 del 03.04.2012

RENDE NOTO

Che con il finanziamento assegnato ai sensi della Legge 38/2001 e LR 26/2007 sul programma 2010 l'amministrazione comunale intende realizzare un depliant in bilingue contenente un percorso che valorizzi le testimonianze di storia presenti sul territorio.

CARATTERISTICHE DEL DEPLIANT

Il depliant, che sarà realizzato dal Comune di San Pietro al Natisone, dovrà contenere:

in copertina foto a colori con vista del Matajur e del Natisone

in ultima pagina mappa con indicazioni per il raggiungimento dei luoghi

all'interno: introduzione in bilingue. mappa del Comune con indicazione dei luoghi di interesse e descrizione in bilingue dei luoghi storici, con foto a colori per ciascun sito. La descrizione dovrà riguardare almeno 10 siti di interesse storico individuati sul territorio comunale.

Il materiale dovrà essere consegnato completo nella sua veste grafica per la successiva consegna alla tipografia.

PARTECIPANTI

Possono presentare proposta per la realizzazione dell'iniziativa singoli cittadini o associazioni.

COSTO

Per la realizzazione del materiale grafico con immagini, nonché descrizione dei luoghi e cenni storici, completo di traduzione in bilingue italiano/sloveno è previsto un compenso onnicomprensivo di € 3.000,00, di cui € 1.500,00 per materiale grafico e immagini ed € 1.500,00 per descrizione, cenni storici e traduzione.

Tale importo sarà soggetto ad eventuali ritenute di legge in base alla tipologia del soggetto proponente.

Nessun pagamento verrà effettuato prima del completamento dell'opera.

Resta inteso che tutto il materiale fornito rimarrà di esclusiva proprietà del Comune di San Pietro al Natisone, che si riserva inoltre la facoltà di proporre eventuali modifiche in sede di approvazione delle bozze.

Nessun ulteriore compenso potrà essere richiesto per eventuali variazioni di materiale fotografico o modifiche di testi richiesti dall'Amministrazione comunale.

DOMANDE

Per aderire all'iniziativa gli interessati devono presentare all'ufficio protocollo del Comune di San Pietro al Natisone – via Alpe Adria 56 – 33049 San Pietro al Natisone - **entro il 30 aprile 2012** la seguente documentazione:

- domanda di adesione all'iniziativa contenente:
 - dati anagrafici e fiscali del proponente
 - dichiarazione di accettazione delle condizioni previste dal presente avviso
 - impegno a fornire le **bozze** dell'opera per l'approvazione entro il **30 luglio 2012**
 - impegno a consegnare **tutto** il materiale pronto per la stampa entro il **30 agosto 2012**.
- descrizione sommaria dell'opera che si intende realizzare con indicazione dei siti che si propone di valorizzare

In base alle domande pervenute ed alla valutazione delle relative proposte il Comune individuerà il soggetto attuatore del progetto e formalizzerà il relativo incarico.